

## 「會津周遊卡」使用方法

### 搭乘電車或巴士時

乘坐或下車使用區域內的列車、巴士時，請在駕駛員和剪票口出示智能手機畫面和紙卡片版本。

### 使用注意事項

- 卡使用區域區間（鐵路、巴士）外請另外支付。
- 使用特快或指定座位的話，需要另外的特快票等。

### 在合作設施使用時

#### 用於用餐和購物

用於用餐和購物



#### 在住宿設施使用

預約時請告知使用卡的意思，入住時請出示卡片。  
(通過旅行社等預約時不能使用服務。只適用於直接申請。不能與其他優惠券一起使用。)



#### 旅遊設施在其設施中的利用

在支付費用之前請出示卡片。



合作設施一覽等詳情請參照！



請出示紙卡版本的兩面。



## 紙卡版會津周遊卡的購買方法

會津周遊卡的購買方法有在當地直接購買本券的方法和便利商店終端和旅行社櫃檯購買兌換券，在當地兌換本券的方法。

### 會津周遊卡 本券發售處

- JR東日本櫃檯**：會津若松站 · 喜多方站 · 會津坂下站 · 郡山站 (從豬苗代站開始使用)
- 會津巴士櫃檯**：若松站前巴士總站 · 若松站前觀光導覽處 · 喜多方營業處 · 坂下營業處 · 豬苗代營業處
- 其他**：東山溫泉觀光協會 · 七日町車站「車站咖啡館」 · 會津旅行社 · 活動渡假村裏磐梯 (Active Resorts 裏磐梯) · 裏磐梯雷克渡假村 (裏磐梯LAKE RESORT) · 裏磐梯高原飯店 · 磐梯檜原湖畔飯店 · 渡假村裏磐梯 · 裏磐梯觀光協會 · 會津阿斯托利亞飯店 (南會津)

可以買到本券



### 會津周遊卡兌換券發售處

(注) 不能直接使用兌換券。請務必在當地的“本券兌換處”兌換成本券後再使用。

- JR 東日本主要車站的售票處
- LAWSON、MINISTOP 便利商店終端機「Loppi」
- 全家便利商店終端
- 7-11 便利商店終端
- 近畿日本旅行 (近畿日本 TOURIST)
- 東武拓博旅遊 (東武 TOP TOURS)
- 日本旅行

### 會津周遊卡「兌換地點」

**售票地點** 在上述“會津周遊卡本券發售處”，本券的發售和從兌換券到本券的交換都在進行。除此之外，在下一個地方也可以從兌換券換成本券。

- JR東日本售票口**
  - 郡山站 · 豬苗代站
  - ※乘坐東北新幹線的乘客，可以在郡山站磐越西線的換乘口換乘。
  - ※適用於豬苗代站，郡山站 - 豬苗代站之間的车票請另外購買。
  - ※豬苗代站只進行兌換，不能直接購買。從 JR 豬苗代站使用周遊卡的乘客，在郡山站購買很方便。

- 會津鐵道售票口**
  - 西若松站 · 蘆之牧溫泉站 · 湯野上溫泉站
  - 會津下鄉站 · 會津田島站
  - ※從會津鐵路車站使用周遊卡的乘客，請事先準備好兌換券，然後在“本券兌換處”的車站與本券交換。
  - ※根據售票口的不同，營業時間可能會很短。推薦在 24 小時可以使用的數位版購買。

### 注意事項

- 購買或兌換“本券”時，在卡背面列印使用開始日。
- “換成“本券”後不退款。關於“兌換券”的退款，請諮詢購買的兌換券銷售處。在便利商店終端購買的“兌換券”不能退款，請注意。”
- 從使用開始日期的前一天開始可以換卡。
- 兌換券以及本券的發售處、兌換處有變更的情況，請事先瞭解。



(中國繁體字 2023.11)



## 遊覽會津周遊的超值優惠周遊卡

JR 磐越西線、只見線

會津鐵道

會津巴士

票價 大人 2,720円 兒童 1,360円

使用期限：利用日期開始連續 2 天

使用地區、路線的詳細內容其於中間頁▶▶▶

### 優惠點 1

## 會津地區的電車和巴士可以兩天無限搭乘

只顯示手機的畫面！



只要在駕駛員或檢票口出示手機畫面就可以乘車！

TOHOKU MaaS



SamuraiMaaS



※「會津周遊卡」是在智能手機上使用的數位版 (TOHOKU MaaS 或者 SamuraiMaaS) 與紙卡版。



紙卡版的購買方法在背面

如果是數位版的話，無論隨時隨地都可以用智能手機簡單購買能夠

透過智能手機連接的東北之旅

### TOHOKU MaaS

穿透東北

諮詢 Tabi-CONNECT 支援中心  
營業時間 9:00~17:00  
如果有任何問題，請使用表格與我們聯絡。  
URL: <https://maas-portal.com/tohoku/contact>

會津的觀光和生活

### Samurai.MaaS

穿透武士

諮詢 會津SamuraiMaaS專案協商委員會事務局  
samurai.maas@gmail.com

### 優惠點 2

## 當地設施折扣優惠

(旅遊設施、住宿設施、餐飲店、特產店等打折服務)

超過130家商店

若在觀光設施，餐廳等附屬設施出示，即可享有折扣和優惠服務。

點擊此處查看附屬設施的標識



合作設施一覽等詳情請點擊此處！



時間表

JR 磐越西線、只見線



會津鐵道



會津巴士



諮詢處

○會津周遊卡運營管理協議會

(會津若松觀光局觀光事業部 Tel.0242-23-8000)  
(會津若松觀光課 Tel.0242-39-1251 週末和節假日除外)

主頁網址  
<https://www.aizukanko.com/kk/aizucard/tw/>

點此了解詳情！



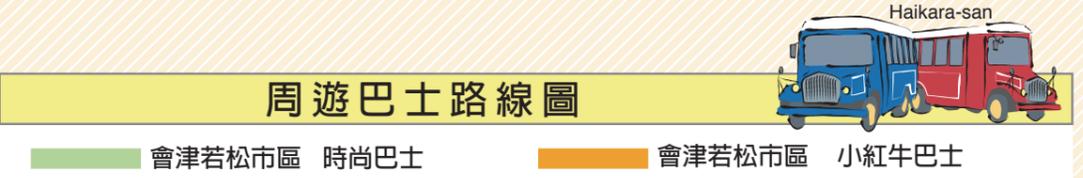
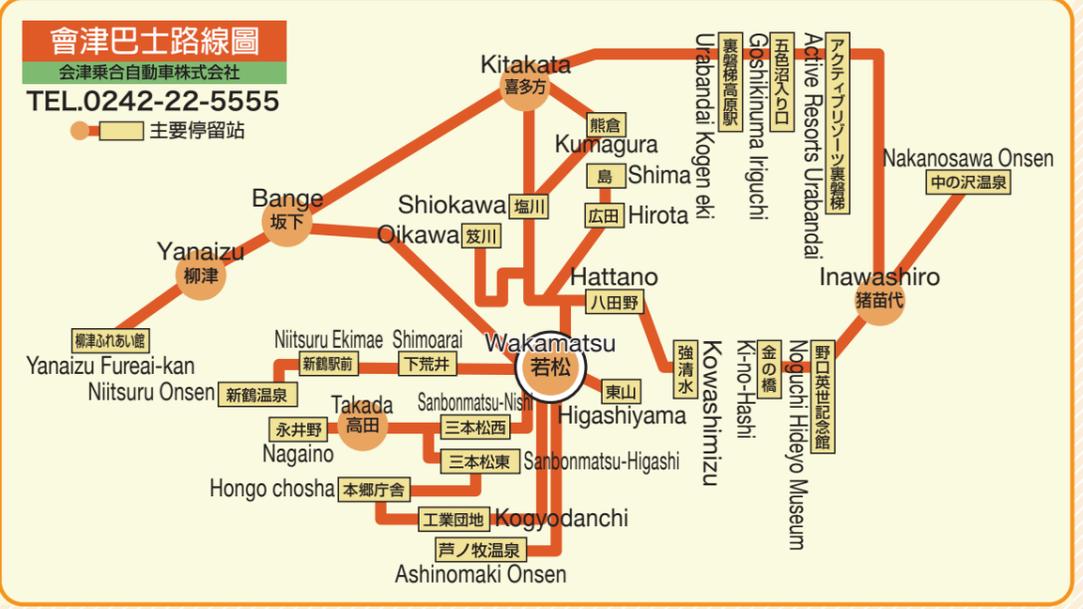
○交通諮詢

JR 東日本諮詢中心  
會津鐵道  
會津共乘公車 若松營業所 (包含時尚巴士、小紅牛巴士)  
Tel.050-2016-1600  
Tel.0242-28-5885  
Tel.0242-22-5555



# 區域指南

- JR東日本
- 會津鐵道
- 會津巴士



在這裡查看會津的觀光訊息

AIZU JAPAN

SAMURAI CITY

Gurutto Aizu

Download [Japan 2 Go] and go sightseeing in Aizu!

iphone

Android

### 往會津的交通

從東京	東京	郡山	會津若松
	東北新幹線 約85分	磐越西線 約70分	
從福島機場	福島機場	郡山	會津若松
	接駁車 約40分	磐越西線 約70分	
從新潟機場	新潟機場	新潟	會津若松
	接駁車 約25分	磐越西線 約190分	

周遊卡不能使用高速巴士